

9`GU`j UXcfg`7\]j c`K U`Yh` J Ò`][
i bni j Yf`Àgg][ž`gU[Yb`6Ybi hnYf

9]b][Y`7\]j c!6Ybi hnYf`[YVYb`UbžXUgg`g]Y`_Y]bY` ; Y`XYf`]b
7c`X`GhcFU[Y`j YfgW]YVYb`_ÒbbYb`9g`]ghi b`_Ufž`cV`X]Y
 , VYfhFU[i b[gdfcV`Ya Y`]b`]f[YbXY]bYf`K Y]gY`a]h
@]ei]X]hÀhgdfcV`Ya Yb`ni gUa a Yb`Àb[Yb`K À`fYbX`X]Y
A Àf`hY`ZØf`? fmdhcK À`fi b[Yb`k Y]hYf`UVfi hgWYbž`gU[Yb`9`
GU`j UXcf]UbYfž`X]Y`X]Y`ghUUh`]W` [YZØ`fhY`7\]j c!6]hW`]b!
6f]YZhUgWY`j Yfk YbXYbž`XUgg`g]Y`b]W`h`]b`XYf`@U[Y`g]bXž`]\fY
J Yfa Ò[Yb`gk YfhY`]b`6f]YZhUgWYb`ni`j YfgW]YVYbž`X]Y
Ui » Yf`U`V`XYf`? cbhfc`Y`XYf`FY []Yfi b[``]Y[Yb`"Nk Y]
6Ybi hnYfž`X]Y`gU[hYbž`XUgg`g]Y`ni j cf`_Y]bY`DfcV`Ya Y`a]h
XYf` , VYfk Y]gi b[`j cb` ; Y`XYfb` \UhhYbž`gU[hYb`6`cW`k cf`gž
XUgg`g]Y`]\fY`6]hW`]bg`Yhnh`b]W`h`a Y`f`j cb`7\]j c`]b`XYb
7c`X`GhcFU[Y`j YfgW]YVYb`_ÒbbYb`"8]Y`6Ybi hnYf`gdFUWYb
i bhYf`XYf`6YX]b[i b[`XYf`/ Ua d^Y``]d/

- 9]b][Y`7\]j c!6Ybi hnYf`[YVYb`Ubž`XUgg`g]Y`_Y]bY` ; Y`XYf`]b 7c`X`GhcfU[Y`j YfgWk]YVYb`_ÖbbYb
- 9g]gh`i b`_Ufž`cV`X]Y` , VYfhfU[i b[gdfcV`Ya Y`]b]f[YbXY]bYf`K Y]gY`a]h`@]ei]X]h`hgdV`Ya Yb ni gUa a Yb\`Äb[Yb

K Ä\fybX`X]Y`A Äf`_hY`ZØf`? fmdhck Ä\fi b[Yb`k Y]hYf`UVfi hgWkYbž gU[Yb`9`GU`j UXcf]UbYfž`X]Y`X]Y`ghUUh]Wk`[YZØ\fhY`7\]j c!6]hWk]b! 6f]YZhUgWkY`j Yfk YbXYbž`XUgg`g]Y`b]Wk]h]b`XYf`@U[Y`g]bXž`\fY JYfa Ö[Ybgbk YfhY`]b`6f]YZhUgWkYb`ni`j YfgWk]YVYbž`X]Y`Ui » Yf\U`V XYf`?cbhfc``Y`XYf`FY[]Yfi b[``]Y[Yb``

Nk Y`]6Ybi hnYfž`X]Y`gU[hYbž`XUgg`g]Y`ni j cf`_Y]bY`DfcV`Ya Y`a]h XYf` , VYfk Y]gi b[]j cb` ; Y`XYfb`\UhhYbž`gU[hYb`6`cW_k cf_gž`XUgg g]Y`\fY`6]hWk]bg`Yhnh]b]Wk]h`a Y`f`j cb`7\]j c`]b`XYb`7c`X`GhcfU[Y j YfgWk]YVYb`_ÖbbYb``8]Y`6Ybi hnYf`gdfUWkYb`i bhYf`XYf 6YX]b[i b[`XYf`5bcbma]h`h`a]h`6`cW_k cf_g``

7\]j c`]gh]j Ö``][`i bni j Yf`Ägg][ži bX`YXYb`HU[`ÖfYb`k]f`a Y`f i bX`a Y`f` ; YgWk]Wk]hYb`ØVYf`6Yhfi [`i bX`8]YVghU`\` ž`gU[hY`5bXfYg D]bYXUž`GWUhma Y]ghYf`XYf`6UbWk`7i gWU]h`Ub`]b`9`GU`j UXcfž [Y[YbØVYf`6`cW_k cf_g`` A Y]b`?cbhc`k i fXY`hUhg`ÄWk`]Wk`]j cf`Yhk U Y]bYa `A cbUh[Y\UW`hž`U`gc`_Ubb`]Wk`]a]Wk`]b]Wk`]h`Y]ba U` Y]b`c[[Ybž`i a`ni`ØVYfd`fØZYbž`cV`]Wk`]a Y]b` ; i h\UVYb`bcWk \UVY``

5bXYfY`6Ybi hnYf`\UVYb`ni`[Ybca a Yb`**Hk]hYf`g]Wk VYgWk k YfYb``9]b`6Ybi hnYfž`XYf`j Yfgi Wk]hYž`6]hWk]b]j cb`Y]bYf 7\]j c!6f]YZhUgWkY`ni`6]bUbWk`ni`j YfgWk]YVYbž`_cbbhY`X]Y HfUbgU_h]cb`b]Wk]h`UVgWk`]Y» Yb``**

8]Y`6Yf]Wk]hY`_ca a Yb`bUWk`]a cbUhY`Ub[Yb`6YgWk k YfXYb`ØVYf

7\j cg'G]WYf\Y]h"

5`g`X]Y`5dd`ja`GYdhYa VYf`[YghUfhYh`k i fXYž`YfZcfXYfhY`X]Y`5dd`
_Y]bYb`@]W hV]`XUi gk Y]gž`gcbXYfb`bi f`Y]b` ; YVi fhgXUhi a`i bX`Y]bY`
bUh]cbU`Y`DYfgcbU`Ui gk Y]gbi a`a Yf`fÅ`b`]W`Y]bYf`
Gcn]U`j Yfg]WYfi b[gbi a`a Yfł`ž`k Ug`ni`k Y]h]j YfVfY]hYhYa`6Yhfi [
Z0\fhY"60f[Yf`i bX` ; YgW`Å`Zhg]b\UVYf`Åi » YfhYb`g]W`Ui W`VYgcf[h`
0VYf`X]Y`Ub[Y`NY]hž`X]Y`Z0f`XYb`Ni [Ub[`ni` ; Y`XYfb`VYb`0h][h`
k i fXY`c`_U`Y`6Yf]W`hY"

⇒Zc`[YXYggYb`U_nYdh]YfYb`YmhfY`Uh]j`k Yb][Y`i bhYfbY`a Yb`
6]hWc]bž`gU[Yb`X]Y`60f[Yf"

8]Y`Y]bn][Yb`i bhYfbY`a Ybž`X]Y`6]hWc]b`VYfY]hk]`][`U_nYdh]YfYbž`
UV[YgY`Yb`j cb`Y]b][Yb`k Yb][Ybž`g]bX`[fc» Y`i bhYfbY`a Yb`k]Y`
GhUfVi W_g`i bX`A W8cbU`X gž`X]Y`0VYf`HYW`bc`c []YhYUa`g`
j YfZ0[Ybž`i a`Yg`ni`ja`d`Ya Ybh]YfYb`ž`gU[hY`5`Yi UbXfU`8i a`]hfi ž`
Y]bY`]b`9`GU`j UXcf`YVYbXY`6YfUHyf]b`i bX` : 0fgdfYW`Yf]b`Z0f`
?fmdhc k Å`fi b[Ybž`[Y[Yb0VYf`6`c`W_k cf_g`bUW`XYa`GhUfh]j cb`
7\j c" 9g]gh`Y]b`n]Ya`]W`_`Y]bYf`DfcnYbhgUhn`XYf`i bhYfbY`a Yb`
]a`@UbXž`VYgcbXYfg`k Ybb`a Ub`VYXYb`hž`k]Y`j]Y`Y`_`Y]bY`H]YbXUg`
Yg[]Vh`0Wc]b]Yb]YbW`g`hc`fYgQi bX`k Ug`Yg`gcbgh`bcW`i []Vh"

⇒a`GYdhYa VYf`\Uh`9`GU`j UXcf`XYb`]bgh]hi`h]cbY`Yb`?fmdhc!K U`Yh!
5bV]YhYf`5`d`UDc]bh`Ub[YnUdZž`i a`gY]b`\Ui`gY][YbYg`7\j c`
K U`Yhini`j YfVYggYfb"

""

8Yf`6Y]hfU[`9`GU`j UXcf`g`7\j c`K U`Yh`J`0`][`i`bni`j Yf`Ågg][`ž`
gU[Yb`6Ybi`hnYfž`]gh`_Y]bY`Z]bUbn]Y`Y`6YfUhi b["

6Ygi W\ Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. '_fmdhc!bYk g"Uh